

I am back

من برگشتم

and there must be some gamers around here.

و یه سری گیمر هم باید این طرفا باشن.

Hi

سلام

Today as usual

امروز طبق معمول

we're going to learn English

میخوایم انگلیسی یاد بگیریم

but this time with

اما این دفعه با

Last of us

Last of us

So first

پس اول

make this white heart red

اون قلب سفیده رو قرمز کن

and let's go

و بزن بریم

alright, goodnight

خب، شب بخیر

hey

سلام

scoot.

برو کنار [بشینم]

fun day at work, huh?

روز خوبی بود سرکار، هوم؟

what are still doing up?

برای چی هنوز بیداری؟

it's late.

دیره.

Crud, what time is it?

گندش بزمن، ساعت چنده؟

It's way past your bedtime.

خیلی از وقت خوابت گذشته.

but it's still today.

ولی هنوزم امروزه.

Honey please not right now!

عزیزم لطفا الان نه!

I do not have the energy for this.

انرژی این کار رو ندارم.

here.

بفرمایید.

what's this?

این چیه؟

your birthday.

تولدته.

hey

سلام

scoot

برو کنار

scoot

scoot

It can be used in different ways,

میتونه به شکل های مختلفی استفاده شه

one of its common meanings is

یکی از معنی های متداولش

to move quickly

سریع حرکت کردنه

or make room

یا جا باز کردن.

For example here

مثلا اینجا

he asks his daughter

اون از دخترش میخواد

to move a little bit

تا یکم جابجا شه

here he asks his...

اون از دخترش میخواد...

But we can use it for longer distance

اما میتونیم برای مسافت طولانی‌تر ازش استفاده کنیم

like this example

مثل این مثال

I'm scooting off to the seaside

من دارم برای چند روز تعطیلات

for a few days' holiday.

میرم کنار دریا.

or

یا

I'll have to scoot or

من باید سریع برم وگرنه

I'll miss my train

از قطارم جا میمونم.

What are you still doing up? It's late.

واسه چی هنوز بیداری؟ دیره.

He asks why she is awake at a time

ازش میپرسه چرا زمانی بیداره

when he expected her to be asleep.

که ازش انتظار داشت خواب باشه.

crud, what time is it?

گندش بزمن، ساعت چنده؟

Crud

Crud

it means something dirty or unpleasant

به عنوان صفت یعنی یه چیز کثیف

یا ناخوشایند

as an adjective or any offensive substance

یا هر ماده‌ی نامطبوع دیگه

for example:

برای مثال:

You couldn't see a thing

نمیشد هیچی دید

with all the crud in the air.

با اون همه آلودگی ای که تو آسمون بود.

And also you can use it when

و همچنین میتونی وقتی

something unpleasant happens

اتفاق ناخوشایندی میوفته ازش استفاده کنی

It's way past your bed time

خیلی از وقت خوابت گذشته

It's way past your bed time

It's way past your bed time

Way has different meanings

Way معنی های مختلفی داره

and I think it is better

و فکر میکنم بهتره

to talk about it in another video,

توی یه ویدئوی دیگه در موردش حرف بزنیم

so if you would like to learn about them,

پس آگه دوست داری درمودش یاد بگیر

just put 2 red hearts in the comment section.

کافیه دوتا قلب قرمز بذاری تو قسمت کامنت ها.

Here way is an adjective

اینجا way صفته

and is used to emphasize degree

و برای تاکید بر درجه

or separation of time.

یا تفکیک زمان استفاده میشه.

For example:

مثلا:

She spends way too much money on clothes.

او پول زیادی رو برای پوشاک خرج میکنه.

you kept complaining about your broken watch

همش برای ساعت شکستهت گلایه میکردی

so I figured, you know

پس فکر کردم، میدونی

you like it?

خوشت میاد؟

honey this is...

عزیزم این...

it's nice but I...

خوبه‌ها ولی من...

I think it's stuck, it's not...

فکر کنم خوابیده، این...

what? no no no

چی؟ نه نه نه

I figure

I figure

Figure means understand

Figure یعنی فهمیدن

and you can add "out" at the end

و میتونی به آخرش out اضافه کنی

for example:

مثلا:

It takes most people some time

برای بیشتر مردم یکم زمان میبره

to figure out new software.

از نرم‌افزار جدید سردر بیارن.

Have you played this game?



تا حالا اینو رو بازی کردین؟

And as usual

و طبق معمول

I want to know if you want me to continue

میخوام بدونم دوست دارین ادامه بدم یا نه

so make sure to tell me. OK?

پس حتما بهم بگین. باشه؟

bye

بای

gamers

گیمرها